

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30733774									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Bitte verwenden Sie nur das vorgesehene Toilettenpapier.	Please only use the toilet paper provided.	Veillez utiliser uniquement le papier toilette fourni.	Si prega di utilizzare esclusivamente la carta igienica fornita.	Gebruik uitsluitend het meegeleverde toiletpapier.	Utilice únicamente el papel higiénico proporcionado.	Používejte pouze dodaný toaletní papír.	Molimo koristite samo dostavljeni toaletni papir.	Prosim, da uporabite le priloženi toaletni papir.	Kérjük, csak a mellékelt WC-papírt használja.
Der Spender ist nur für den Gebrauch von Toilettenpapier bestimmt. Keine anderen Materialien einlegen.	The dispenser is intended for use with toilet paper only. Do not insert any other materials.	Le distributeur est destiné uniquement à l'usage du papier toilette. N'insérez aucun autre matériau.	Il dispenser è destinato esclusivamente all'uso con carta igienica. Non inserire altri materiali.	De dispenser is uitsluitend bedoeld voor gebruik van toiletpapier. Plaats geen andere materialen.	El dispensador está diseñado para uso exclusivo de papel higiénico. No inserte ningún otro material.	Zásobník je určen pouze pro použití toaletního papíru. Nevkládejte žádné jiné materiály.	Dozator je namijenjen samo za korištenje toaletnog papira. Nemojte umetati druge materijale.	Dozator je namenjen samo za uporabo toaletnega papirja. Ne vstavljajte drugih materialov.	Az adagoló kizárólag WC-papír használatára szolgál. Ne helyezzen be semmilyen más anyagot.
Bitte ziehen Sie das Papier vorsichtig heraus, um Überlastungen zu vermeiden.	Please pull out the paper carefully to avoid overloading.	Veillez retirer le papier avec précaution pour éviter toute surcharge.	Si prega di estrarre la carta con attenzione per evitare di sovraccaricarla.	Trek het papier er voorzichtig uit om overbelasting te voorkomen.	Saque el papel con cuidado para evitar sobrecargarlo.	Papír vytahujte opatrně, aby nedošlo k přetížení.	Pažljivo izvucite papir kako biste izbjegli preopterećenje.	Previdno izvlecite papir, da preprečite preobremenitev.	Kérjük, óvatosan húzza ki a papírt, hogy elkerülje a túltöltést.
Halten Sie den Spenderbereich sauber und frei von Fremdkörpern.	Keep the donor area clean and free of foreign objects.	Gardez la zone donneuse propre et exempte de corps étrangers.	Mantenere l'area donatrice pulita e priva di corpi estranei.	Houd het donorgebied schoon en vrij van vreemde voorwerpen.	Mantenga el área donante limpia y libre de objetos extraños.	Udržujte místo dárce čisté a bez cizích předmětů.	Održavajte držač WC papira čistim i bez stranih tijela.	Območje darovalca naj bo čisto in brez tujkov.	A donor területet tartsa tisztán és idegen tárgytól mentesen.
Kinder sollten den Spender unter Aufsicht eines Erwachsenen benutzen.	Children should use the dispenser under adult supervision.	Les enfants doivent utiliser le distributeur sous la surveillance d'un adulte.	I bambini dovrebbero utilizzare il dispenser sotto la supervisione di un adulto.	Kinderen moeten de dispenser gebruiken onder toezicht van volwassenen.	Los niños deben utilizar el dispensador bajo la supervisión de un adulto.	Děti by měly dávkovač používat pod dohledem dospělé osoby.	Djeca trebaju koristiti držač WC papira pod nadzorom odrasle osobe.	Otroci naj uporabljajo dozirnik pod nadzorom odrasle osebe.	A gyermekek az adagolót felnőtt felügyelete mellett használhatják.
Bei Funktionsstörungen des Spenders wenden Sie sich bitte an das Wartungspersonal.	If the dispenser malfunctions, please contact maintenance personnel.	En cas de dysfonctionnement du distributeur, veuillez contacter le personnel de maintenance.	Se il dispenser non funziona correttamente, contattare il personale di manutenzione.	Als de dispenser niet goed functioneert, neem dan contact op met het onderhoudspersoneel.	Si el dispensador no funciona correctamente, comuníquese con el personal de mantenimiento.	Pokud dávkovač nefunguje správně, kontaktujte personál údržby.	Ako držač WC papira ne radi, obratite se osoblju za održavanje.	Če dozirnik ne deluje pravilno, se obrnite na vzdrževalno osebje.	Ha az adagoló meghibásodik, forduljon a karbantartó személyzethez.
Vermeiden Sie übermäßigen Druck auf den Spender, um Beschädigungen zu verhindern.	Avoid excessive pressure on the dispenser to prevent damage.	Évitez toute pression excessive sur le distributeur pour éviter tout dommage.	Evitare una pressione eccessiva sul dispenser per evitare danni.	Vermijd overmatige druk op de dispenser om schade te voorkomen.	Evite una presión excesiva sobre el dispensador para evitar daños.	Vyhněte se nadměrnému tlaku na dávkovač, aby nedošlo k poškození.	Izbjegavajte pretjerani pritisak na držač WC papira kako biste spriječili oštećenje.	Izogibajte se pretiranemu pritisku na razpršilnik, da preprečite poškodbe.	Kerülje a túlzott nyomást az adagolóra, hogy elkerülje a sérülést.
Nicht mehr Papier entnehmen als benötigt, um Ressourcen zu schonen.	To conserve resources, do not remove more paper than necessary.	Ne retirez pas plus de papier que nécessaire pour économiser les ressources.	Non rimuovere più carta del necessario per risparmiare risorse.	Verwijder niet meer papier dan nodig is om hulpbronnen te besparen.	No retire más papel del necesario para conservar recursos.	Nevyjímejte více papíru, než je nutné, abyste šetřili zdroje.	Kako biste sačuvali resurse, nemojte koristiti više papira nego što je potrebno.	Ne odstranjujte več papirja, kot je potrebno, da prihranite vire.	Az erőforrások megtakarítása érdekében ne távolítson el több papírt, mint amennyi szükséges.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.